

養子縁組判決文(抄訳文)

1. 裁判所名: アメリカ合衆国

コロンビア特別区 上位裁判所

メリーランド州 _____ 郡/市 巡回裁判所

バージニア州 _____ 郡/市 巡回裁判所

2. 養子縁組をした後の養子の氏名:

(ファーストネーム、ある場合は次にミドルネーム)

(氏) _____ (名) _____

養子縁組をする前の養子の氏名:

(ファーストネーム、ある場合は次にミドルネーム)

(氏) _____ (名) _____

生年月日: 西暦 _____ 年 _____ 月 _____ 日

生まれたところ: _____ 国 _____

3. 養父の氏名:

(ファーストネーム、ある場合は次にミドルネーム)

(氏) _____ (名) _____

住所: アメリカ合衆国 _____ 特別区/州 _____ 郡/市

_____ 番地 _____ 号

4. 養母の氏名:

(ファーストネーム、ある場合は次にミドルネーム)

(氏) _____ (名) _____

住所: 上記3. 欄の住所に同じ _____

5. 養子縁組判決確定年月日: 令和 _____ 年 _____ 月 _____ 日

翻訳者 _____

お願い: 翻訳(和訳)は原文に則して行い、翻訳した部分について、原文(養子縁組判決謄本)に下線又はラインマーカー(黄)を付けて、その脇の余白部分に上記和訳の項目番号(1~5)を記入しておいてください。